

اداره آموزش و پرورش نام و نام خانوادگی: کلاس/پایه: نهم مدت آزمون:		نام آموزشگاه: تیم مای درس نام درس: عربی (درس پنجم - حَيَوَانَاتُ الْغَابَةِ) تاریخ آزمون: ۱۴...../...../..... بارم کل: ۲۰ نمره
ردیف	شرح سوالات	بارم
۱	ترجمه کنید: الف) واژگان (۲ نمره) (۱) جَرَّحَ: (۲) مَصِير: (۳) جَدَّ: (۴) شَجَّعَ: ب) جملات (۳ نمره) (۵) إِنَّ الرَّائِدَ لَا يَكْذِبُ أَهْلَهُ. (۶) وَقَعَ التَّغْلَبُ وَ الْعَزَالَةُ فِي حُفْرَةٍ عَمِيقَةٍ بَعْتَهُ. (۷) لَا تَشْرَبِي شَايًا حَارًّا.	۵
۲	واژگان زیر را به عربی بنویسید. (۱) سگ: (۲) تلاش کرد (فعل ماضی): (۳) ناگهان: (۴) هدهد (شانه به سر):	۳

ردیف	شرح سوالات	بارم
	(۵) فایده (سود): (۶) مرد (فوت کرد - فعل ماضی):	
۳	در هر ردیف کلمه ناهماهنگ از نظر معنایی را مشخص کنید. (۱) صَبَّاد / شُرْطِی / خُلَوانی / چِدار (۲) عَنَب / رُمان / تُقَّاح / جَدِّ (۳) یَمین / یَسار / فَوْق / کَبَر (۴) أَحْمَر / أَخْصَر / أَرْزَق / افْتَحَ (۵) شُهور / آیام / لَیالی / غابَة (۶) سحاب / مَطَر / ریح / أَخَذَ	۳
۴	با حروف به هم ریخته کلمه معنادار بسازید. (۱) ا ن ا ت ح و ی ا ل (...) (۲) س ب ه ل و ة (...) (۳) غ ل ا ل ا ز ة (...) (۴) ج م و م ا ل ة ع (...) (۵) ق ة د ص ا ل ا (...) (۶) و ا ة د ع ل ا (...)	۳
۵	به سوالات قواعد پاسخ دهید. کدام گزینه ترجمه صحیح فعل است؟ (۱) لا تَخْرُجُ: (خارج نمی شوی / خارج نشو) (۲) لا تَلْعَبُ: (بازی نمی کنی / بازی نکن)	۳

ردیف	شرح سوالات	بارم
	۳) لَا تَذْهَبْ: (نمی‌روی / نرو) ۴) لَا تَحْزَنْ: (غمگین نشو / غمگین نیست) ۵) برای نهی کردن یک مرد از انجام کار «كَتَبَ» می‌گوییم: ۶) برای نهی کردن یک زن از انجام کار «جَلَسَ» می‌گوییم:	
۶	کلمات ستون راست را به معنی مناسب در ستون چپ وصل کنید.	
	ستون A	ستون B
	۱- اَلْكَلْبُ	الف) سرنوشت و عاقبت انسان.
	۲- اَلْمَصِيرِ	ب) حیوانی که اموال مردم را نگهداری می‌دهد.
	۳- حَدِيقَةُ الْحَيَوَانَاتِ	ج) جایی که مردم برای دیدن حیوانات مختلف به آنجا می‌روند.
	۴- اَلزَّائِدِ	د) کسی که جلوی قومش راه می‌رود تا آن‌ها را راهنمایی کند.
	۵- سَتَرَ	ه) پوشاند (پنهان کرد).
	۶- حَفَرَ	و) گند (حفاری کرد).
	جمع نمرات	۲۰

ردیف	راهنمای حل سوالات (تهیه شده توسط تیم مای درس)	بارم
۱	ترجمه به فارسی: ۱- زخمی کرد ۲- سرنوشت ۳- کوشید (تلاش کرد) ۴- تشویق کرد ۵- همانا رهبر (جلودار) به کسان خود (اهلش) دروغ نمی‌گوید. ۶- روباه و آهو ناگهان در گودالی عمیق افتادند. ۷- چای داغ نخور (ننوش).	۵
۲	ترجمه به عربی: ۱- کَلَبَ ۲- حَاوَلَ (یا جَدَّ) ۳- بَغَتَهُ ۴- هُدُّهُد ۵- فَايِدَةٌ ۶- مَاتَ	۳
۳	کلمات ناهماهنگ: ۱- جِدَار (شیء است، بقیه شغل هستند) ۲- جَدَّ (انسان است، بقیه میوه هستند) ۳- کَبَر (زمان/سن است، بقیه جهت هستند) ۴- اِفْتَحَ (فعل امر است، بقیه رنگ هستند) ۵- غَايَة (مکان است، بقیه زمان هستند) ۶- اُخِذَ (مصدر/کار است، بقیه پدیده‌های طبیعی هستند)	۳

ردیف	راهنمای حل سوالات (تهیه شده توسط تیم مای درس)	بارم
۴	حروف به هم ریخته: ۱- اَلْخَيَوَانَات ۲- يَسْهُوْلَة ۳- اَلْعَزَالَة ۴- اَلْمَجْمُوعَة ۵- اَلصَّدَاقَة ۶- اَلْعِدَاوَة	۳
۵	قواعد: ۱- خارج نشو ۲- بازی نکن ۳- نمی روی (چون آخرش مرفوع است و مجزوم نشده، فعل نفی است نه نهی) ۴- غمگین نشو ۵- لَا تَكْتُبْ ۶- لَا تَجْلِسْ	۳
۶	وصل کردنی: ۱ - ب ۲ - الف ۳ - ج ۴ - د ۵ - ه ۶ - و	۳
	جمع نمرات	۲۰